

ΣΥΜΒΟΛΗ ΣΤΗΝ ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΟΥ ΧΩΡΙΟΥ ΜΑΣ

ΟΙ ΒΟΥΛΓΑΡΟΙ ΣΤΗ ΜΑΧΗ ΤΟΥ ΠΕΤΑ

Γράφει ο Δημήτριος Καρατζένης

Κύριε Διευθυντά,
Κατά το περασμένο καλοκαίρι είδα στην εφημερίδα-σας άρθρον υπό τον τίτλον «Βούλγαροι εθελοντές πολέμησαν στο Πέτα» και παρότι είχα πολλά να σημειώσω επ' αυτού, χάριν της ιστορίας της μάχης εκείνης, δεν θέλησα να ανοίξω άλλην μάχην υπό τας στήλας της εφημερίδας-σας.

Εις το τελευταίον φύλλον της εφημερίδας, του Απριλίου, είδα ότι και ρωσοί εθελοντές, ο Μπεραζάφοκι σκοτώθηκε κατά την μάχη του Πέτα. Βλέπω όμως ότι η υπόθεση προχωρεῖ και ότι παρουσιασθούν και άλλοι, άλλων πατρίδων, άγνωστοι μέχρι σήμερον να παίρνουν μέρος στην μάχη του Πέτα.

Γι' αυτό απεφάσισα να δώσω απάντηση, όχι αντιδίκιας, αλλά εξηγήσεων και δια τας δύο περιπτώσεις.

Και πρώτον δια τους «Βουλγάρους (ήσαν πολλοί;) που πολέμησαν στο Πέτα».

Ο τίτλος του άρθρου εντυπωσίαζε τον αναγνώντας και όταν προχειρίζοντας το κείμενον βλέπει έναν μόνον τον Αργύρη Βούλγαρη, που τον χαρακτηρίζει ως βούλγαρο, να εκπροσωπεί την Βουλγαρία από τήτη η πατρίδα του και ουδένα άλλον. Άλλα και αυτή η επιλογή του άρθρου υπήρξεν αποχής. Γιατί από κανένα έγγραφο ή από άλλο στοιχείο δεν γνιέται ότι ο Αργύρης Βούλγαρης ήταν βούλγαρος. Πηγή του άρθρου είναι το βιθλίο του Νικαλάϊ Τοντόρωφ, πρεσβευτή κατά τα τελευταία χρόνια της Βουλγαρίας στην Ελλάδα, «Η Βαλκανική Διάστασις της Επανάστασης του 1821».

Επεισόδια να το διαβάσω. Τον ονομάζει βούλγαρον χωρίς τα στοιχεία που επικαλείται να το βεβαιώνουν. Ο Τοντόρωφ είχε την πληροφορία μοναδικήν περί του Αργύρη Βούλγαρη από τον φάκελλον του που βρίσκεται στα χειρόγραφα της Εθνικής Βιβλιοθήκης.

Τον βρήκα τον αντέγραμα εξ ολοκλήρου χωρίς ο Αργύρης σε κάποιο σημείο να ομολογεί διτεί είναι βούλγαρος την καταγωγή.

Είναι αλήθεια από αρκετούς βούλγαρους, απλοί άνθρωποι του λαού κατήλθον εις την Ελλάδα και επολέμησαν κατά την επανάσταση του 1821 υπό τας διαταγάς πολαρχηγών εις τα Απαντά Σώματα. Και είναι φυσικόν πολλοί από αυτούς να εφονεύθησαν.

Ολοι αυτοί αναφέρονται εις τους πίνακας της δύναμης των οπλαρχηγών που υποδόλλωτο στα διάφορα τότε Υπουργεία με το μικρό χριστιανικόν των όνομα και επώνυμον της πατρίδος π.χ. Βούλγαρος και καταγωγής πάλι Βουλγαρία.

Ο Αργύρης ουδέν αναφέρονται εις τους πίνακας και υδραιόι με το ίδιο όνομα που έλαβον μέρος στην επανάστασιν και των οποίων οι φάκελοι ευρίσκονται δύο μαζί στο ίδιο κουτί των αρχείων και για τους οποίους ο Τοντόρωφ δεν ετόλμησε να βούλγαροποιήσῃ.

Τα έγγραφα τα οποία επικαλείται το άρθρον και ο Τοντόρωφ έχουν ως εξής και είναι τα πιστοποιητικά του Βούλγαρη. Προηγείται η αίτηση του προς τον Νομάρχην.

«Εν Μεσολογγίῳ τη 22 Μαΐου 1865,

Προς τον κ. Νομάρχην Αιτωλίας και Ακαρνανίας. Εγκλείσμενών άδεια αναφοράν προς την Επιτροπήν εκδουλεύσεων εν τη επισυνάπτεται πιστοποιητικόν περί των κατά τον αγώνα εκδουλεύσεών μου και παρακαλώ να υποβάλλεται αυτήν αφού προηγουμένως μου δώσητε απόδειξην.

Ευπειθέστατος, Αργύριος Βούλγαρης, α-γράμματος

Δια τον αγράμματον Κ. Τσιμπουράκη.

Η αναφορά του έχει ως εξής:

Αναφορά του Αργύρη Βούλγαρη στρατιωτι-

κού του ιερού αγώνος κατοίκου Σταμνών πηγή Επαρχίας Μεσολογγίου.

Εν Μεσολογγίῳ τη 21 Μαΐου 1865.

Προς την Επιτροπήν του ιερού αγώνος.

Δια του κ. Νομάρχου Αιτωλίας, κλπ.

Περί απονομής της θεσπισμένης αμοιβής. Ο υποφιανόμενος υπηρέτησα την πατρίδα στρατιωτικών από την πρώτην ημέραν της επαναστάσεως έως το 1829 συνεχώς πάντοτε υπό την οδηγίαν του Αρχηγού Κώστα Βλαχοπούλου ως και οι τρεις αδελφοί μου φονευθέντες εις τας μάχας-μας κατά των εν Αγρινίω και Ζαπαντίω σχυρωθέντων Οθωμανών. Υποθάλλων όθεν πιστοποιητικόν του αρχηγού μου τούτου περί των ανωτέρων στρατιωτικών εκδουλεύσεών μου και θυσιών εξαιτούμαι από την εισυσιεδησίαν και τον πατριωτισμόν των αγνιστών μελών της ήτη ταύτης Επιτροπής ίνα κατά τα υπό της εθνοσυνελεύσεως εκάστοτε ψηφισθέντας απονεμηθή και εμοὶ η δέουσα αμοιβή ως στρατιώτου του ηρωικού πολέμου.

Ευελπιστώ εις την ελληνικήν καρδίαν των μελών της Επιτροπής ταύτης υποφαίνομαι.

Ευπειθέστατος Αργύρης Βούλγαρης.

Δια τον Αγράμματον Κ. Τσιμπουράκη.

Και τώρα το πιστοποιητικόν του Κ. Βλαχόπουλου.

Ο υποφιανόμενος επί της οριζομένης υπό του ποινικού Νόμου ποινή και τη υποχρεώσει μου εις πάσαν πολιτικήν αποζημίωσιν πιστοποιώ ευσυνειδήτως ότι ο επιφέρων το παρόν μου Αργύρης Βούλγαρης κάτοικος νυν Σταμνών μετά τριών έτη αδελφών του υπηρέτησε υπό την οδηγίαν μου πάντοτε απ' αρχής της επαναστάσεως έως το 1829 έτους και παρευρέθη εις την κατά του Ζαπαντίου, όπου εφονεύθη ο τρίτος αδελφός του, εις την εκστρατείαν της Ηπείρου και τας αυτός συγκροτηθείσας μάχας του Πέτα, ακολούθως εις τας τρεις πολιορκίας του Μεσολογγίου και επί της εξόδου μας από την οδηγίαν μου από την πρώτην ημέραν της επαναστάσεως εως του έτους 1829.

Προς θεβαίων της μονήμου στρατιωτικής υπηρεσίας του υπό την οδηγίαν μου παρέχω αυτών το παρόν μου καθ' υπαγόρευσιν της συνειδήσεώς μου.

Εν Μεσολογγίῳ τη 20 Μαΐου 1865.

Ο στρατηγός Κωνστ. Βλαχόπουλος,

Γιώργος Ρούτας

Αυτά είναι τα μοναδικά έγγραφα τα οποία υπάρχουν για τον Αργύρην Βούλγαρην και για την συμμετοχή του στον αγώνα του 1821. Αν από αυτά πείθεται κανείς, καλής πίστεως, ότι ήτοι Βούλγαρος την καταγωγήν, τότε όχι μόνον αυτος αλλά και πολλοί «δούλυγαροι πολέμησαν στο Πέτα». Ο ίδιος Βούλγαρης γράφει ότι «υπηρέτησα την πατρίδα από την πρώτην ημέραν της επαναστάσεως έως το 1929». Αν ήτοι Βούλγαρος εθελοντής θα το εστιμείνω για να εξάρη περισσότερον τας θυσίας της οικογενείας του. Οι Βούλγαροι εθελοντές γράφει ότι «καταφέναντο στην Ελλάδα μετά τους πρώτους μήνας της επαναστάσεως και τας νίκας αυτής». Ενώ οι αδελφοί Βούλγαροι έκεινησαν

αυτήν την επανάστασιν στο Βραχώρι και το Ζαπάντι την άνοιξην του 1821.

Ο Κωνστ. Βλαχόπουλος βεβαίωνε στο πιστοποιητικόν ότι ο Αργ. Βούλγαρης υπηρέτησε μονίμως, δηλαδή συνεχώς, υπό τας διαταγής του και ότι έλαβε μέρος εις την εκστρατείαν της Ηπείρου και τας αυτός σε μάχας του Πέτα. Άλλα ο Κώστας Βλαχόπουλος δεν έλαβεν μέρος εις την εκστρατείαν της Ηπείρου, ουδέ εις την μάχην του Πέτα. Μήτως εννοεί τας μάχας του πρώτου έτους, στην Λαγκάδα Κομπότι και Πέτα; Μάλλον αμφιβολον. Άλλα μήτως ο Αργύρης Βούλγαρης έλαβε μέρος εις την εκστρατείαν εκείνων υπό τον αδελφού του Κώστα Βλαχόπουλον τον Αλέξην Βλαχόπουλον; Άλλα τότε είναι το χειρότερον που μπορεί να συμβεί γιατί ο Αλέξ. Βλαχόπουλος, μόλις εξεδηλώθη η επίβεσης των Τούρκων όχι μόνον δεν επολέμησε στο Πέτα αλλά επέρπη σε φυγήν μεταδώσας τον πανικόν και στα άλλα τημάτα. Χολωμένος ο Μαυροκορδάτος γράφει εις τον αυτόν από το Δραγαμέδιο την 3η Αυγούστου 1822.

«Προς τον χιλιάρχον Αλεξάκην Βλαχόπουλον.

...Του καπετάν Κωνσταντίνου (Βλαχόπουλο) αυταδέλφου σου είπον ότι δια η διορέωσης το σφάλμα σου, το οποίον είναι από τα ασυν-

ΣΥΝΕΧΕΙΑ στην σελ. 5



ΟΙ ΒΟΥΛΓΑΡΟΙ ΣΤΗ ΜΑΧΗ ΤΟΥ ΠΕΤΑ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ από την σελ. 2

χώρτητα να δειξης όλην την γενναιότητά σου
και ζήλον σου και κάμπης και το χρέος σου.

Αλ. Μαυροκορδάτος

Γράφει δε την ίδιαν ημέραν και προς τον
Κωνστ. Βλαχόπουλον

...Ο αδελφός σου Αλεξάκης δεν μου έγραψε
περί της αναχωρήσεώς του εις Κεφαλληνιαν.
Δια να διορθώσῃ το σφάλμα του πρέπει να ξε-
κινήσει μαζί σου και με δύσους ημπορέστη
γρηγορώτερον και με τον Σταθάκην Στάικον
δια να πάσῃ τα πόστα της Λαγκάδος όπου εί-
ναι ανοικτά (Μνημεία της Ελλην. Ιστορίας, Τό-
μος 5ος, τεύχος II, σελ. 391).

Δραγαμέντο 3 Αυγούστου 1822
Αλέξ. Μαυροκορδάτος

Και εις την μίαν όπως και στην άλλην πε-
ρίπτωσιν ο Αργύρης Βούλγαρης δεν «πολέμη-
σε στο Πέτα», αλλά δεν φαίνεται να είναι και
θούλγαρος. Το όνομά του παρέσυρε επάνω
στο ζήλον του τον Τοντόρωφ να τον χαρα-
χτηρίσῃ ως Βούλγαρον χωρίς να είναι αλλά και
χωρίς να αποδεικνύεται. Εάν συμφωνείτε να
δημοσιευθεί θα ήθελα να σας γράψω και για
τον Ρώσσον(!!) Μπεραζάφσκι που έπεσε στο
Πέτα.

Μετά τιμής
Δημ. Φ. Καρατζένης
Αθήνα 28/5/1983

